



Jornal do Hospital do Câncer de Franca

IMPRESSO

VEÍCULO DE COMUNICAÇÃO DO HOSPITAL DO CÂNCER DE FRANCA

DISTRIBUIÇÃO GRATUITA

Inaugurada a nova ala do H.C.



Com a presença da dupla Rionegro & Solimões, autoridades, deputados, diretores, médicos, colaboradores, voluntários e convidados, a nova ala do Hospital do Câncer de Franca foi inaugurada na manhã do dia 24 de setembro (há exatamente 1 ano e 5 meses após o início da obra).

Após a bênção do bispo diocesano D. Caetano Ferrari e a execução do Hino Nacional, os cantores 'desembruilharam' o pavilhão que leva o nome da dupla e agradeceram a todos, lembrando que eles deram o ponta-pé inicial ao projeto de ampliação do Hospital.

Visivelmente emocionado, Onofre Trajano abriu a solenidade agradecendo aos corações generosos e solidários que contribuíram para a concretização da obra, ressaltando que ainda há muitos desafios pela frente. "Que Deus olhe por todos nós", finalizou.

O presidente do Complexo Hospitalar Santa Casa de Franca, José Cândido Chimionato destacou o apoio da diretoria administrativa no processo de crescimento do Hos-

pital, agradeceu a efetiva participação da comunidade e lançou a 'Força Tarefa do Bem', um desafio aos empresários, políticos e à população de Franca e região, em torno da construção de mais 2 hospitais (Hospital de Trauma e Hospital de Olhos), que deverão ser construídos na área dos Hospitais do Câncer e do Coração.

Com a ampliação, a nova ala do Hospital do Câncer de Franca passou a contar com três pavilhões: o de Quimioterapia (Rionegro & Solimões), de Radioterapia (Luiza Trajano) e de Educação e Promoção Social (Onofre Trajano).

Braquiterapia

Juntamente com a nova ala, foi inaugurado o Serviço de Braquiterapia, mais um importante recurso tecnológico no tratamento radioterápico do Câncer.

A Braquiterapia é ideal para tratamento de tumores localizados, em especial de câncer próstata e do colo de útero, apresentando baixo índice de efeitos colaterais e com grande sucesso no resultado final.

Brinquedoteca

3

Com a nova ala, as crianças também ganharam seu espaço para brincadeiras, enquanto esperam os exames com seus pais.

Estrela Solidária

4

Em sua segunda edição, a campanha 'Estrela Solidária' faz uma arrecadação recorde em prol do Hospital do Câncer.

1º Leilão de Gado

4

Família camarada e amiga, a JP Leilões com sua primeira campanha mostra que é uma grande parceira e que veio para ficar!

1ª Corrida Hípica

5

As rivais Areia, Cristais, Nove de Julho e Três Colinas deram exemplo de que a união faz a força e fizeram um evento de sucesso!

EDITORIAL

Novos desafios

Em janeiro de 2008 o Hospital do Câncer de Franca completa 6 anos. Apesar da pouca idade, passou por grandes transformações nos últimos 4 anos, superando as dificuldades, agregando novas tecnologias e importantes valores aos seus serviços e criando um padrão de atendimento comparado aos grandes hospitais do nosso País.

Este ano de 2007 ficará marcado, sem dúvidas, pela concretização de um sonho, a ampliação do Hospital, que dobrou de tamanho no último ano, proporcionando melhores condições de atendimento aos nossos pacientes.

Apesar das dificuldades financeiras vivenciadas pelo Complexo Santa Casa, não podemos deixar de mencionar outras importantes conquistas, como a implantação do Serviço de Braquiterapia (importante recurso radioterápico usado no tratamento de tumores localizados como próstata e colo de útero) e a instalação do aparelho de Ortovoltagem (para o tratamento de tumores e lesões de superfície, ou seja, câncer de pele), que deverá entrar em funcionamento no final deste ano.

A conquista da medalha de "OURO" no Programa de Qualidade da CPFL/CEALAG/APM, assim como a criação da Ouvidoria e a ampliação do serviço de Telemarketing, revelam a disposição e o desempenho de todos, na busca da excelência nos serviços prestados à comunidade,

confirmando nossa vocação para prestar atendimento em saúde com compromisso social. Mas a luta contra o câncer requer sempre mais. O desafio é grande. Porém, nossa disposição também é. Vamos continuar lutando por mais verbas, por profissionais capacitados, por novas tecnologias e, acima de tudo, pela acessibilidade e dignidade dos nossos pacientes, no tratamento da doença.

A todos que estão conosco nesta luta, nosso muito obrigado. Esperamos continuar contando com sua ajuda. Se você ainda não experimentou a alegria de ser doador, experimente! Participe sempre de nossas campanhas!



José Cândido Chimionato

Presidente do Complexo Hospitalar Santa Casa de Franca
(Santa Casa . Hospital do Câncer . Hospital do Coração)

Expediente

Presidente

José Cândido Chimionato

Vice Presidente

Onofre de Paula Trajano

Superintendente

Fernando Bueno Ribeiro

Diretor Clínico

Dr. Marcelo de Paula Lima

Diretor Técnico

Dra. Maria Auxiliadora Pedigone

Gestor de Oncologia

Dr. José Reinaldo de Paula Tasso -
Oncologista Clínico

Corpo Clínico

Dr. Belini Coli Rodrigues - Hematologista

Dr. Gustavo Couto Rosa Lopes -
Oncologista Clínico

Dr. André Viu Matheus - Hematologista
Pediátrico

Dr. Reinaldo José Sant'Ana Pereira de Souza -
Oncologista Pediátrico

Dr. André Luis de Paula Tasso -
Radioterapeuta

Edenise Cristhiane Bertucci - Física Médica

Coordenação de Marketing

Lila Crespo Pereira

Jornalista Responsável

Jacinta Sad - MTB 13.496

Design Gráfico/Diagramação

Henrique Novais

Fotografia

João Henrique Steffen

Jornal do Hospital do Câncer de Franca

Veículo de comunicação do Hospital do
Câncer de Franca - uma unidade do
Complexo Hospitalar Santa Casa de Franca:
Santa Casa . Hospital do Câncer .
Hospital do Coração

R. Padre Anchieta 1800 - Centro - Franca/SP
Tel. (16) 3711 4146 (Dpto. de Marketing)

imprensa@santacasadefranca.com.br

Tiragem - 5000 exemplares

Impressão - Gráfica Brasil (Sintese)

Tel.: (16) 3724-3555

Brinquedoteca na nova ala

Mais distração e conforto para os pequeninos



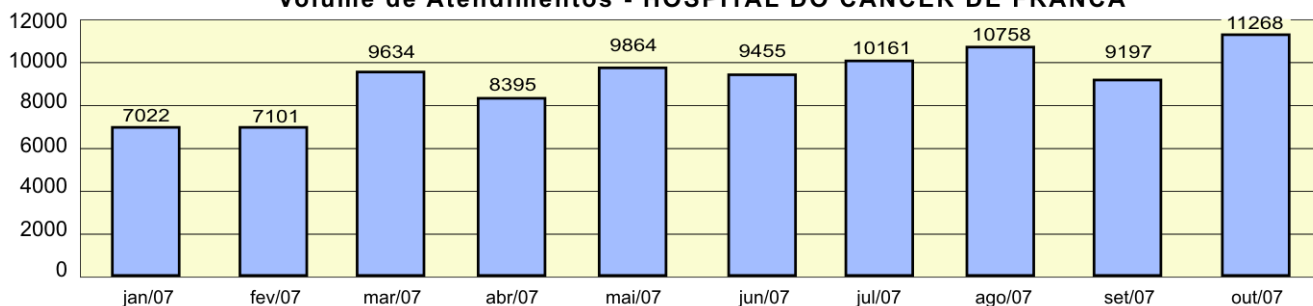
Com a ampliação do Hospital (que cresceu 1690 m²), os pacientes infanto-juvenis ganharam um espaço exclusivo, com recepção separada dos adultos, consultórios médicos e sala de quimioterapia própria, agora com 10 confortáveis poltronas.

Enquanto aguardam o chamado para a consulta, as crianças brincam e desenvolvem atividades monitoradas, em uma moderna e colorida brinquedoteca. Montada pelos Voluntários da Saúde, com verba de campanhas, a sala é aparelhada com computador, brinquedos novos e móveis próprios para cada idade. O novo espaço reservado às crianças é bem maior que o anterior, contém fraldário e banheiro exclusivos, além de acomodar também os pais e os acompanhantes dos pequeninos.



Nova sala de quimioterapia: mais conforto para as crianças

Volume de Atendimentos - HOSPITAL DO CÂNCER DE FRANCA



'Estrela Solidária' - 30 mil para o HC



Representantes do hospital recebem o cheque do valor arrecadado das mãos dos proprietários da Padaria Estrela

A segunda edição da campanha "Estrela Solidária", realizada no dia 09 de outubro, pela Padaria Estrela foi um sucesso de público e de arrecadação. Mais de 3 mil pessoas passaram pelas duas lojas da empresa (Major Nicácio e Jardim Redentor), proporcionando um faturamento total, de R\$ 30.191,90 para o Hospital do Câncer (incluindo a venda de produtos, camisetas e assinaturas de Jornal). Este resultado é 50% maior que a 1ª edição realizada em outubro de 2006.

Já no dia seguinte, os proprietários da Padaria entrega-

ram o cheque da campanha, ao diretor do Hospital Onofre de Paula Trajano. Ele elogiou a iniciativa dos empresários "em promover a solidariedade" e agradeceu a atitude de todos os envolvidos, especialmente aos funcionários, que dedicaram com muita atenção e carinho, o seu dia de trabalho ao Hospital do Câncer.

Trajano lembrou que o dinheiro será aplicado na compra de um novo aparelho de mamografia, utilizado na prevenção e tratamento do câncer de mama, que atinge um grande número de mulheres.

JP Leilões doa 37 mil para o hospital

Anunciado pelo senhor "Zé Pedrinho", (como é conhecido) proprietário da empresa que organizou o evento, o resultado do 1º Grande Leilão de Gado, realizado em agosto último no recinto da J.P. Leilões, foi um sucesso e rendeu R\$ 37.702,00.

Bastante animado, o evento contou com a participação de compradores de Franca e região e também com as presenças do presidente e vice-presidente do Complexo Hospitalar Santa Casa, José Cândido Chimionato e Onofre Trajano. Foram leiloados mais de 100 bezerros, doados por fazendeiros de Franca e região. Um dos animais bateu record de pista ao ser arrematado 32 vezes, ou seja, o mesmo bezerro, após ser arrematado, era novamente doado para o H.C. O trabalho incansável da família, proprietária da empresa que realizou o Leilão, assim como o trabalho voluntário de funcionários da Santa Casa, foi fundamental para o sucesso do evento.

"A idéia é realizar vários leilões durante o ano e contar com as populações das 22 cidades da região", falou o presidente José Cândido Chimionato.

O resultado deste 1º Leilão foi destinado a obra de ampliação do Hospital, com ala infantil exclusiva, inaugurada no dia 24 de setembro último.



Na ocasião, o diretor do Hospital do Câncer de Franca, senhor Onofre de Paula Trajano, faz a entrega do Diploma de Benemérito aos proprietários da J.P. Leilões

1ª Corrida Hípica em prol do Hospital do Câncer de Franca



FOTO: JACINTA SA

Cavaleiros das equipes competidoras fazem desfile de abertura para o público que prestigiou o evento

A Liga das Corridas Hípicas Regional realizou no mês de outubro, a 1ª Corrida Hípica da Solidariedade em prol do Hospital do Câncer. O evento aconteceu no domingo seguinte à final do campeonato (14/10), em Cristais Paulista e teve a participação dos 4 times finalistas: Areia, Cristais, Nove de Julho e Três Colinas.

A presença de todas as torcidas, que deixaram a rivalidade de lado e se uniram para participar do evento, foi uma demonstração de união em torno da Solidariedade. Foram arrecadados 10 mil reais para o Hospital.

O dinheiro foi entregue à diretoria, (19/10) pelo secretário da Liga, Osmar A. de Andrade, que estava acompanhado por representantes dos times participantes Luís Alberto

Patrocínio - Téo (Areia), Alziro Zarur Leal (Cristais) e Luís Carlos Pereira (Nove de Julho).

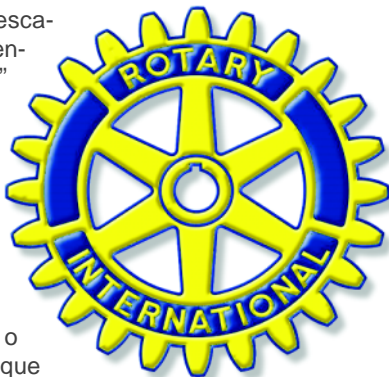
Andrade disse aos diretores do Complexo Santa Casa (mantenedor do Hospital do Câncer) que a Liga vai continuar realizando a Corrida da Solidariedade, e a próxima terá a participação de todos os times do campeonato.

Para o presidente do "Complexo Santa Casa" (Hospital do Câncer, Hospital do Coração e Santa Casa), José Cândido Chimionato, "ações como esta são exemplos de cidadania que deveriam se multiplicar entre a comunidade de Franca e região".

Ele informou que o dinheiro arrecadado será usado na compra de um novo mamógrafo para o Hospital.

5º Encontro Rotary Club

O "5º Encontro de Pescadores, Caçadores de Aventura, Mentirosos e afins" realizado pelo Rotary Clube Franca Oeste, que aconteceu no último dia 21 de novembro, na churrascaria Minuano III, foi marcado pelo humor Chico Lorota e pela viola caipira de Isac Brasil. Muito à vontade, o humorista Chico Lorota (que participou de todos os cinco en-



contros) fez várias brincadeiras com os convidados. O excelente show de Isac Brasil completou a noite, deixando os convidados encantados com sua apresentação. A renda do jantar será revertida para o Hospital do Câncer de Franca.

Natal Franca Shopping

O Franca Shopping lançou no dia 26 de novembro, sua campanha promocional de Natal.

Na compra com notas fiscais a partir de R\$ 100,00 + R\$ 3,00, o consumidor ganhará uma linda sacola ecológica, fazendo bonito com a natureza e também com o Hospital do Câncer, que receberá o valor integral da arrecadação. Segundo a gerente de Marketing, Lázara Cardoso, foram produzidas 3 mil unidades e, se todas forem trocadas, o valor será de R\$ 9.000,00.



Notícias**Voluntários da Saúde de Franca****Dia das Crianças no Hospital do Câncer**

O "Complexo Hospitalar Santa Casa de Franca" (Hospital do Câncer, Hospital do Coração e Santa Casa) preparou várias atividades para comemorar o Dia das Crianças com seus pacientes infantis.

As crianças do Hospital do Câncer ganharam uma festa com direito a bolo, pipoca, biscoitos e refrigerantes, com a animação da turma do McDonalds (Drive-thru), que distribuiu filmes infantis em DVD, para cada uma delas.

Mas também não faltaram os famosos saquinhos-surpresa e muitos outros presentes. Toda a festa foi realizada com doações de empresários, voluntários e até uma doação anônima (dos saquinhos-surpresa). Muito obrigado a todos! A criançada se divertiu a valer!



McDia Feliz

População de Franca participa e ajuda a arrecadar 94 mil reais!

A presidente dos Voluntários da Saúde, Mônica Machado, anunciou o resultado líquido da última campanha do McDia Feliz realizada em agosto último: R\$ 94.000,00.

Este ano foram vendidos 3.670 vales antecipados e 6 mil camisetas. A campanha contou ainda com a contribuição dos padrinhos no valor de R\$ 4.000,00.

O dinheiro da campanha de 2007 está sendo destinado à montagem da brinquedoteca e à farmácia oncológica da nova ala do Hospital do Câncer.



Bazar encanta o público e arrecada 94 mil reais

O 7º Grande Bazar, organizado pelos Voluntários da Saúde, que aconteceu nos dias 9 e 10 de novembro, repetiu o sucesso dos anteriores e arrecadou 94 mil reais. A criatividade, somada ao acabamento primoroso das peças, garantiram mais uma vez, um grande movimento para o Bazar.

O evento aconteceu no Salão Pio XII, localizado à Rua Frederico Ozanan, onde quase toda a produção foi vendida, sobrando apenas algumas peças.

Segundo a presidente do Centro de Voluntários da Saúde, Mônica Machado, quatro oficinas (cada uma com média de 15 artesãs) trabalham durante o ano todo, confeccionando peças para o Bazar. "Além do trabalho das nossas voluntárias, recebemos muitas doações da comunidade", lembrou.

O dinheiro arrecadado será utilizado em projetos sociais do Hospital do Câncer.

Confraternização de Natal

Mais de 200 voluntários participaram da reunião de confraternização de Natal que foi realizada pelo Centro de Voluntários da Saúde, no dia 4 de dezembro, a partir das 20 horas, no Salão do Hospital do Câncer.

Para comemorar o encerramento das atividades realizadas durante o ano de 2007, os voluntários foram brindados com uma palestra da professora Maria Shuler, da ECA/ USP de Ribeirão, sobre a importância do trabalho voluntário para o desenvolvimento das comunidades.

Após a palestra foi apresentado um balanço das atividades do ano de 2007, ressaltando o sucesso das promoções e o agradecimento pela participação de todos os envolvidos.

Serviços Social e de Nutrição ampliam atendimento aos pacientes

Para atender à crescente demanda de pacientes, que já ultrapassa a 1200 pessoas, o Hospital do Câncer de Franca (recém ampliado) ampliou também os serviços de atendimento dos profissionais de Nutrição e Serviço Social, da sua equipe multidisciplinar.

Em agosto o atendimento do Serviço Social, que acontecia apenas 2 vezes por semana, passou a acontecer de segunda a sexta, das 8 às 17 h. O mesmo aconteceu (a partir de outubro) com o serviço de Nutrição, dobrando a sua capacidade de atendimento.

Formada por profissionais das áreas de enfermagem, psicologia, fisioterapia, nutrição, serviço Social e odontologia (voluntários), a equipe multidisciplinar dá apoio e orientação aos pacientes encaminhados pelos médicos, potencializando os resultados do tratamento contra a doença.

A atuação do Assistente Social avalia os fatores sociais, culturais, políticos e econômicos



que permeiam a realidade do paciente e seus familiares, captando informações sobre fatores que interfiram no processo saúde/doença, fazendo uma leitura da situação social e promovendo a assistência de forma mais abrangente.

Por outro lado, o Serviço de Nutrição, tem como objetivo manter ou recuperar o estado nutricional do paciente, fazendo adaptações conforme suas necessidades, já que algumas patologias requerem cuidados especiais com a alimentação.

A assistente social Elza Maria dos Santos e a nutricionista Kárin Perpétuo Rios informaram que em 2008 estarão retomando as reuniões do grupo “Conheça seus direitos”, que informa, como o próprio nome diz, sobre os direitos do paciente acometido pelo câncer.

Segundo a coordenadora dos Serviços de Apoio, a nutricionista Lismara Ribeiro de Andrade, a equipe multidisciplinar tem uma visão sistêmica do paciente. “Ela acolhe o paciente, e também promove sua reintegração a sociedade, ajudando a diminuir a dor, a angústia e a ansiedade que acometem os pacientes”, explicou Andrade.



Presidente Chimionato homenageia prefeito na inauguração da nova ala

O presidente do Complexo Hospitalar Santa Casa (Santa Casa e Hospitais do Câncer e Coração), José Cândido Chimionato, foi até o gabinete do prefeito Sidnei Franco da Rocha no início de outubro (dia 8), para entregar pessoalmente a placa comemorativa dos 110 anos da Santa Casa de Franca.

O prefeito foi homenageado, no último dia 24 de setembro, juntamente com outras autoridades, durante o evento de inauguração da nova ala do Hospital do Câncer, mas não pôde comparecer devido a compromissos assumidos anteriormente na Capital Paulista.

No ato da entrega, Chimionato ressaltou a visão política de Sidnei Rocha e agradeceu a atenção dispensada à instituição e conseqüentemente à saúde de Franca e região.



HC faz campanha para adquirir mamógrafo 'Doando 10 reais esta moto poderá ser sua'

O Hospital do Câncer recebeu em doação, da Hido Motos (Concessionária Honda), uma moto "Pop 100", personalizada com o nome da dupla Rionegro & Solimões.

Doando apenas 10 reais para o Hospital, até o dia 22 de dezembro, você tem a chance de curtir o natal com a moto novinha em folha e ainda contribuir para que Hospital adquira um novo e moderno aparelho de mamografias (mamógrafo). Antes de tratar, o Hospital do Câncer pensa na



prevenção. Segundo a dra. Maria Célia N. Cossi, responsável pelos Serviços Ambulatoriais do Complexo Santa Casa, o novo aparelho é de última geração e "consegue detectar precocemente nódulos ainda não palpáveis ao exame clínico. O diagnóstico precoce permite um tratamento eficiente, já na fase inicial aumentando muito as chances de cura desta doença".

Mais informações pelo telefone 3722 4000, com Laura, no Setor de Eventos.

Dia 'D' Contra o Câncer vem aí!



A equipe de Marketing e Eventos do Hospital do Câncer já começou a preparar, em parceria com o Posto Galo Branco, a 4ª edição da Campanha "Dia D Contra o Câncer", que acontecerá em abril de 2008.

O projeto do evento já está sendo elaborado e em breve estará sendo divulgado aos empresários da cidade. Como nos anos anteriores, o Hospital necessita de patrocinadores para a confecção das camisetas, que serão vendidas em prol do Hospital do Câncer de Franca. A campanha já é um sucesso e, a cada ano apresenta resultados crescentes e importantes, queaju-

dam o hospital a manter o nível de atendimento de seus pacientes.

No ano passado, 76 empresas patrocinaram a campanha, que arrecadou 85 mil reais com a venda de camisetas, combustíveis, livros, CDs e quadros. O dinheiro foi aplicado na obra de ampliação do Hospital, inaugurada no dia 24 de setembro último. A expectativa de arrecadação para 2008 é de 100 mil reais. O resultado deverá somar com outras campanhas já realizadas, para a compra de um novo mamógrafo, que atuará na prevenção do câncer de mama.

As empresas interessadas em participar da campanha, patrocinando a confecção de camisetas, podem entrar em contato com Laura Pacheco, no setor de Eventos do Complexo Hospitalar Santa Casa de Franca, pelo telefone (16) 3722 4000.

O Hospital do Câncer de Franca só chegou até aqui porque você, nosso amigo e contribuinte está constantemente solidário à causa de nossos pacientes. A você e sua família, nossos sinceros votos de felicidade, paz, harmonia e gratidão!

Diretoria, Médicos, Funcionários e Pacientes.

